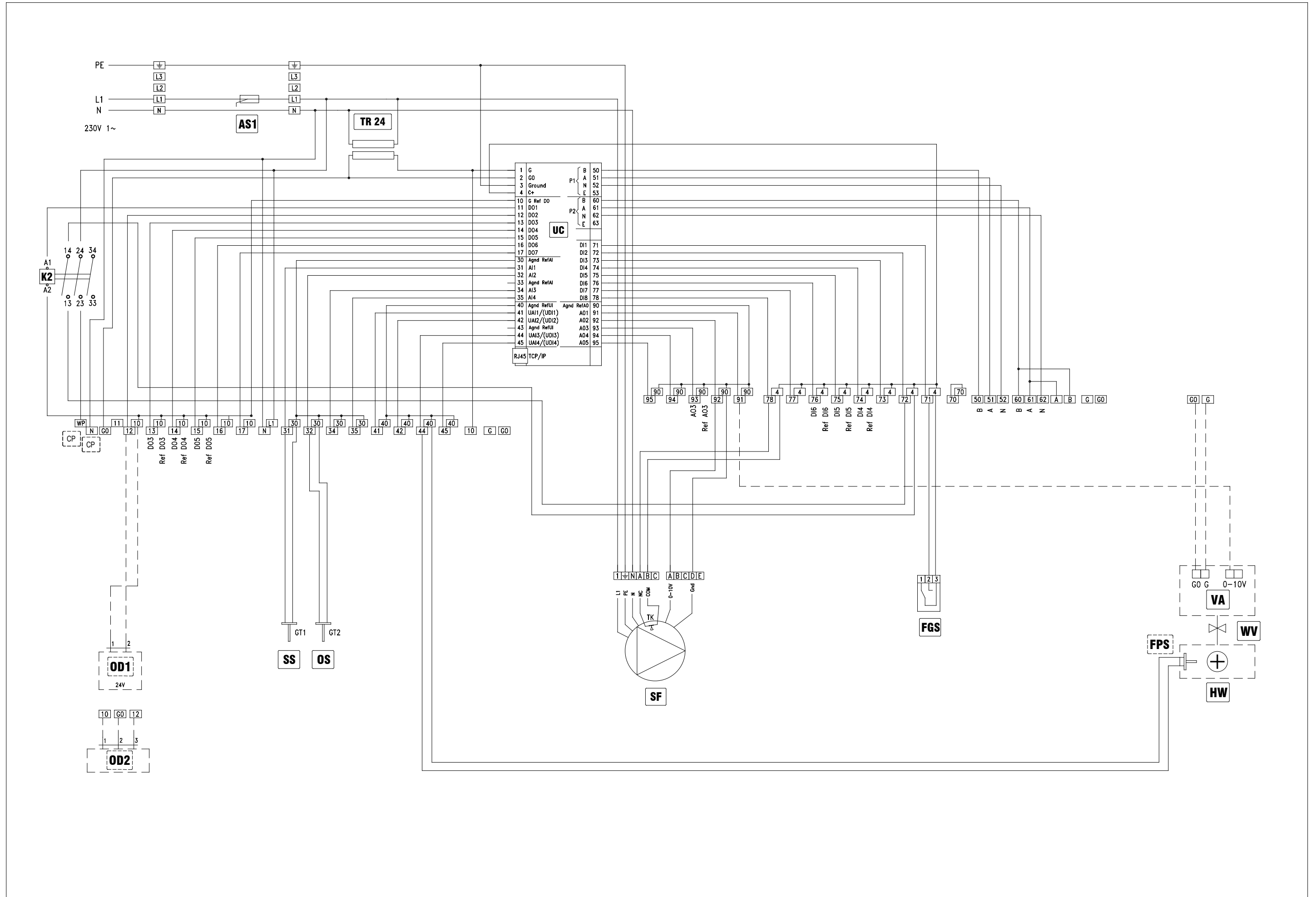
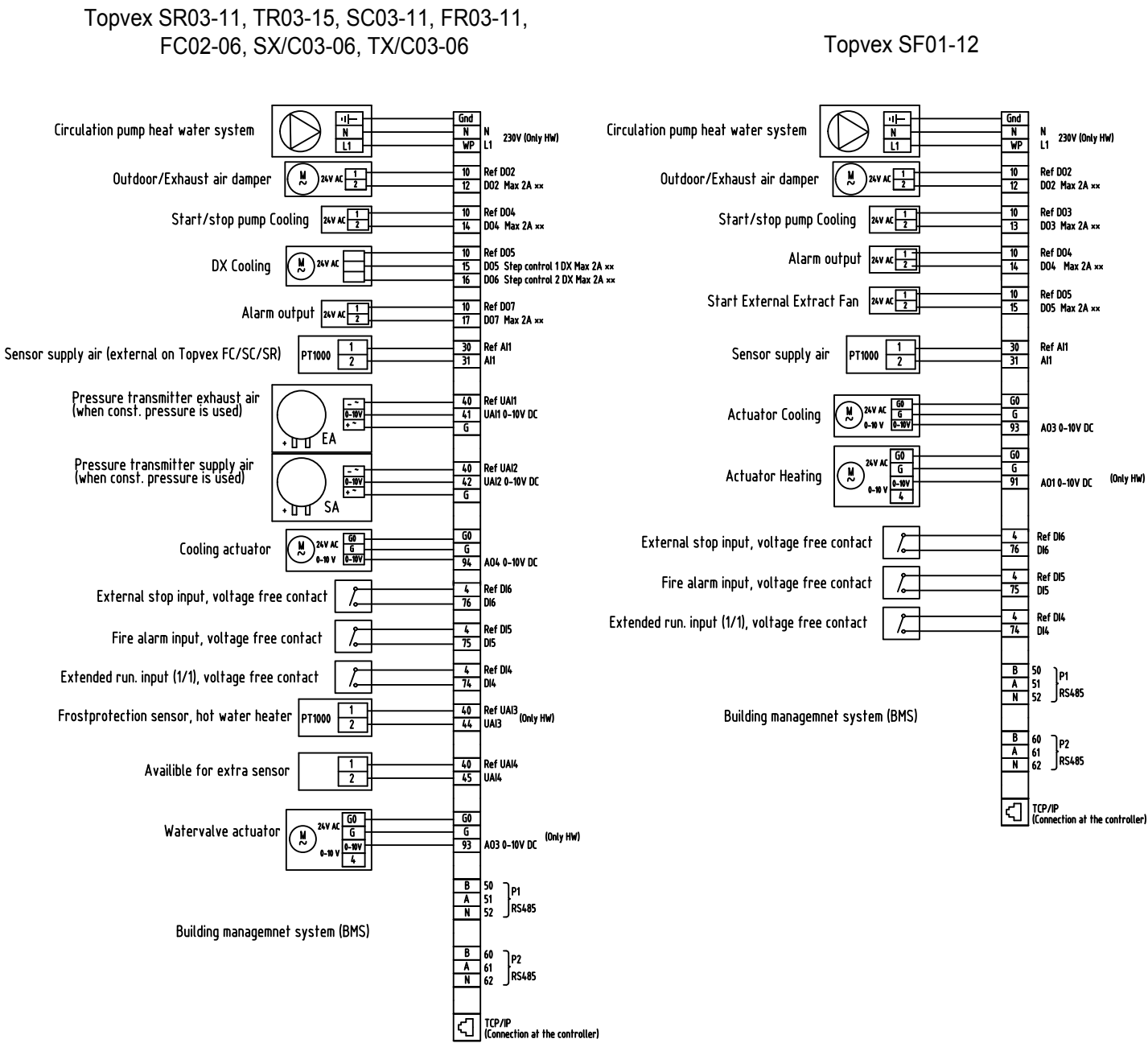




Symbol description

|      |                                  |     |                                       |
|------|----------------------------------|-----|---------------------------------------|
| AS1  | Automatic fuse 1                 | DB  | Damper bypass                         |
| AS2  | Automatic fuse 2                 | RCP | Remote control panel                  |
| TR24 | Transformer 230/24V              | SF  | Supply air fan                        |
| UC   | Corrigo controller               | EF  | Extract air fan                       |
| K1   | Contactor                        | RM  | Rotor drive motor                     |
| K2   | Contactor                        | RG  | Rotation guard                        |
| K3   | Contactor                        | ELH | Electrical heater                     |
| SS   | Supply air sensor                | OT  | Overheating thermostat                |
| ETS  | Extract air sensor               | ET  | Emergency thermostat                  |
| OS   | Outdoor air sensor               | RC  | Rotor control                         |
| EHS  | Exhaust air sensor               | PT  | Pressure tube(only in CAV units)      |
| PTE  | Pressure transmitter extract air | WV  | Water valve                           |
| PTS  | Pressure transmitter supply air  | CP  | Circulation pump                      |
| FGS  | Filter guard supply air          | OD1 | Outdoor damper, spring loaded         |
| FGE  | Filter guard extract air         | OD2 | Outdoor damper, without spring return |
| BDO  | Bypass damper outdoor air        | FPS | Frost protection sensor               |
| BDE  | Bypass damper extract air        | HW  | Hot water heater (HWH or HWL)         |
| TTC  | Heater controller                | VA  | Valve actuator                        |
| PDT1 | Pressure sensor                  | EFS | Efficiency sensor                     |
| PDT2 | Pressure sensor                  | AFS | Air flow sensor                       |
| PDT3 | Pressure sensor                  | SM  | Switch/Supply module                  |
| DS   | Defrost sensor                   |     |                                       |

Wiring chart external accessories

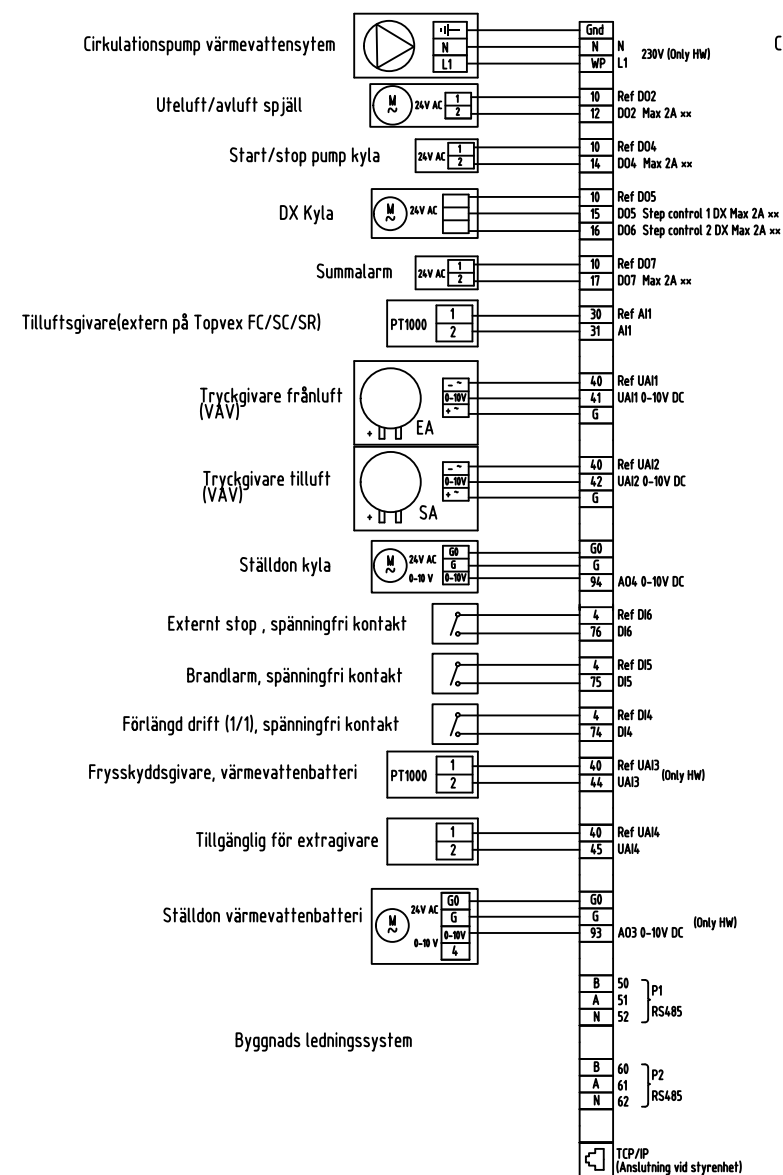


## Symbol beskrivning

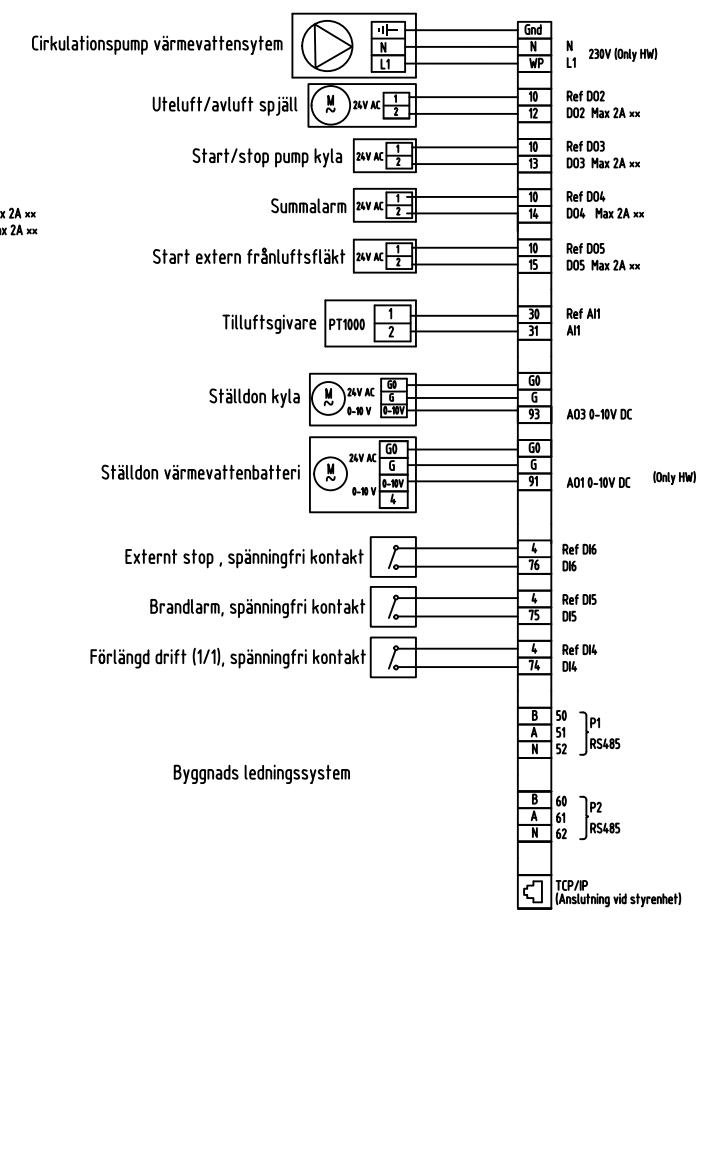
|      |                       |     |                                  |
|------|-----------------------|-----|----------------------------------|
| AS1  | Automatsäkring 1      | DB  | Bypass spjäll                    |
| AS2  | Automatsäkring 2      | RCP | Fjärrpanel                       |
| TR24 | Transformator 230/24V | SF  | Tilluftsfläkt                    |
| UC   | Corrigo styrenhet     | EF  | Frånluftsfläkt                   |
| K1   | Kontaktor             | RM  | Rotor motor                      |
| K2   | Kontaktor             | RG  | Rotationsvakt                    |
| K3   | Kontaktor             | ELH | Eivärmare                        |
| SS   | Tilluftsgivare        | OT  | Överhettningstermostat           |
| ETS  | Frånluftsgivare       | ET  | Katastroftermostat               |
| OS   | Uteluftsgivare        | RC  | Rotorstyrning                    |
| EHS  | Avluftsgivare         | PT  | Tryckslang                       |
| PTE  | Tryckgivare frånluft  | WV  | Vattenventil                     |
| PTS  | Tryckgivare tilluft   | CP  | Cirkulations pump                |
| FGS  | Filtervakt tilluft    | OD1 | Uteluftsspjäll, med fjäderretur  |
| FGE  | Filtervakt frånluft   | OD2 | Uteluftsspjäll, utan fjäderretur |
| BDO  | Bypass-spjäll uteluft | FPS | Frys skyddsgivare                |
| BDE  | Bypass-spjäll avluft  | HW  | Värmevattenbatteri (HWH or HWL)  |
| TTC  | Styrenhet värmare     | VA  | Ventilställdon                   |
| PDT1 | Tryckgivare           | EFS | Verkningsgradsgivare             |
| PDT2 | Tryckgivare           | AFS | Luftflödesgivare                 |
| PDT3 | Tryckgivare           | SM  | Switch / matningsmodul           |
| DS   | Avfrosthsgivare       |     |                                  |

## Kopplingschema, externa tillbehör

Topvex SR03-11, TR03-15, SC03-11, FR03-11,  
FC02-06, SX/C03-06, TX/C03-06



Topvex SF01-12



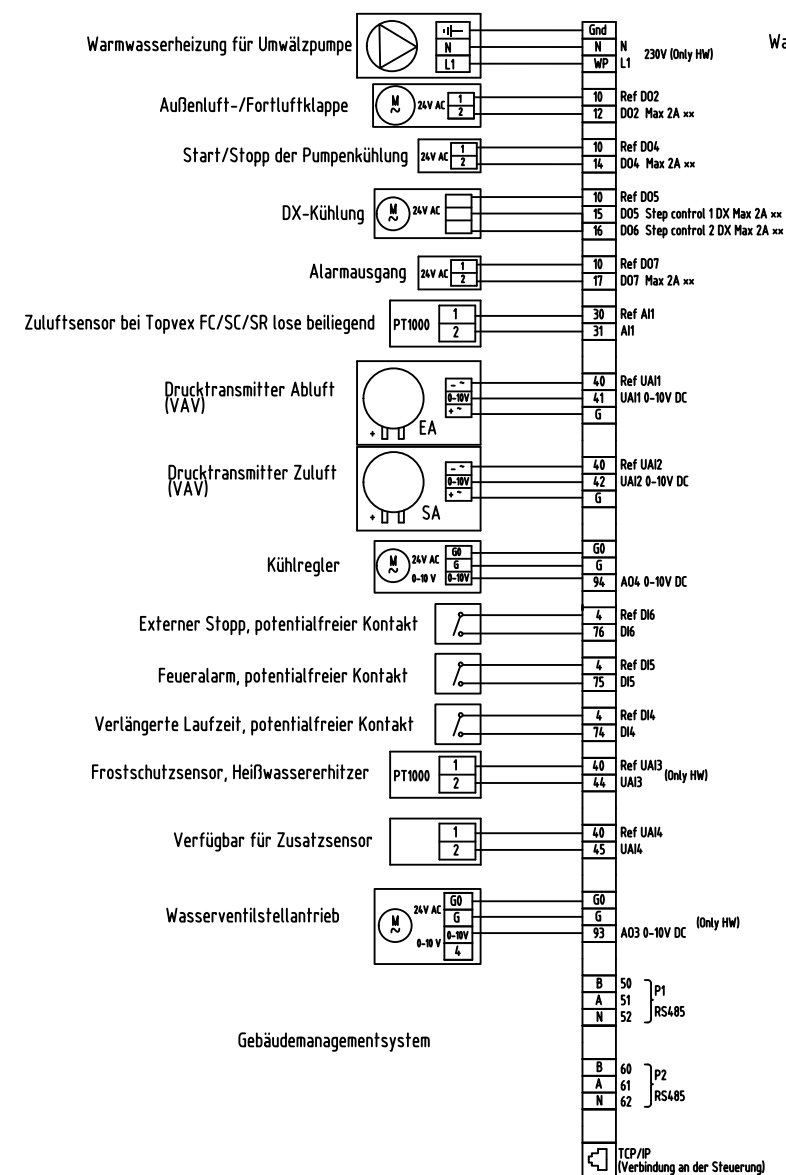
xxObservera att den totala strömmen för de digitala utgångarna (DO) inte får överstiga 8 A

## Symbolbeschreibung

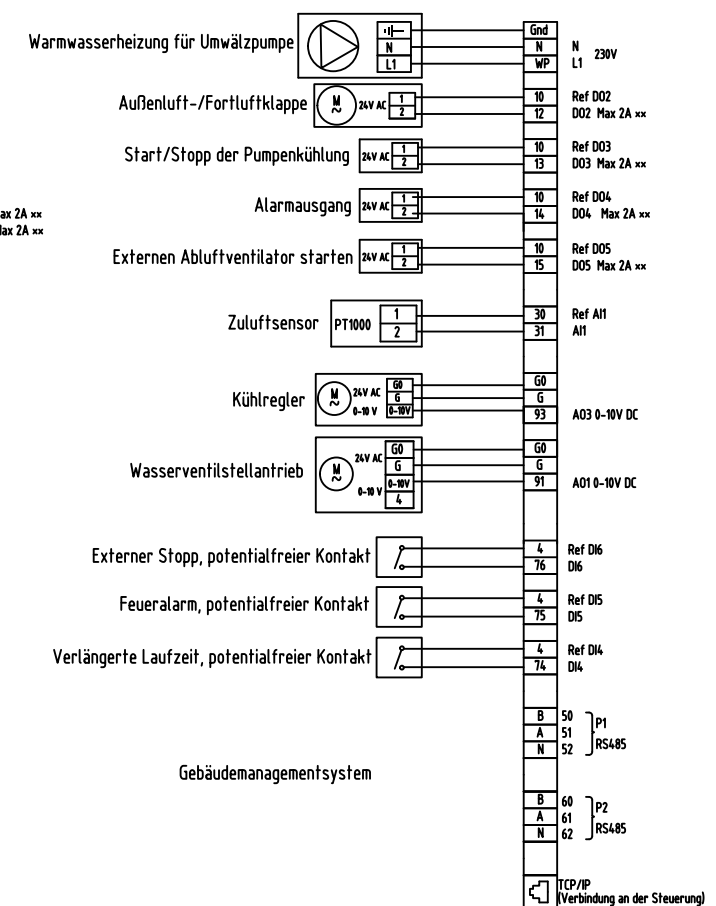
|      |                                  |     |                                     |
|------|----------------------------------|-----|-------------------------------------|
| AS1  | Sicherungsautomat 1              | DB  | Bypassklappe                        |
| AS2  | Sicherungsautomat 2              | RCP | Fernbedienungspanel                 |
| TR24 | Transformator 230/24V            | SF  | Zuluftventilator                    |
| UC   | Corrigo-Regler                   | EF  | Abluftventilator                    |
| K1   | Kontaktgeber                     | RM  | Rotor-Antriebsmotor                 |
| K2   | Kontaktgeber                     | RG  | Rotationswächter                    |
| K3   | Kontaktgeber                     | ELH | Elektroerhitzer                     |
| SS   | Zuluftsensor                     | OT  | Überhitzungsthermostat              |
| ETS  | Abluftsensor                     | ET  | Notfallthermostat                   |
| OS   | Außenluftsensor                  | RC  | Rotorsteuerung                      |
| EHS  | Fortluftsensor                   | PT  | Druckschlauch                       |
| PTE  | Drucktransmitter Abluft          | WV  | Wasserklappe                        |
| PTS  | Drucktransmitter Zuluft          | CP  | Zirkulationspumpe                   |
| FGS  | Filterwächter Zuluft             | OD1 | Außenklappe, federbelastet          |
| FGE  | Filterwächter Abluft             | OD2 | Außenklappe, ohne Federrückstellung |
| BDO  | Bypassklappe für die Außenluft   | FPS | Frostschutzsensor                   |
| BDE  | Bypassklappe für die Abluft      | HW  | Heißwassererhitzer (HWH oder HWL)   |
| TTC  | Regler für den Durchlauferhitzer | VA  | Ventilantrieb                       |
| PDT1 | Drucksensor                      | EFS | Wirkungsgradsensor                  |
| PDT2 | Drucksensor                      | AFS | Luftstromsensor                     |
| PDT3 | Drucksensor                      | SM  | Schalter / Versorgungsmodul         |
| DS   | Abtaufühler                      |     |                                     |

## Schalttafel für externes Zubehör

Topvex SR03-11, TR03-15, SC03-11, FR03-11,  
FC02-06, SX/C03-06, TX/C03-06



Topvex SF01-12



xxBitte beachten Sie, dass der Gesamtstrom der digitalen Ausgänge (D0) nicht über 8A liegen kann

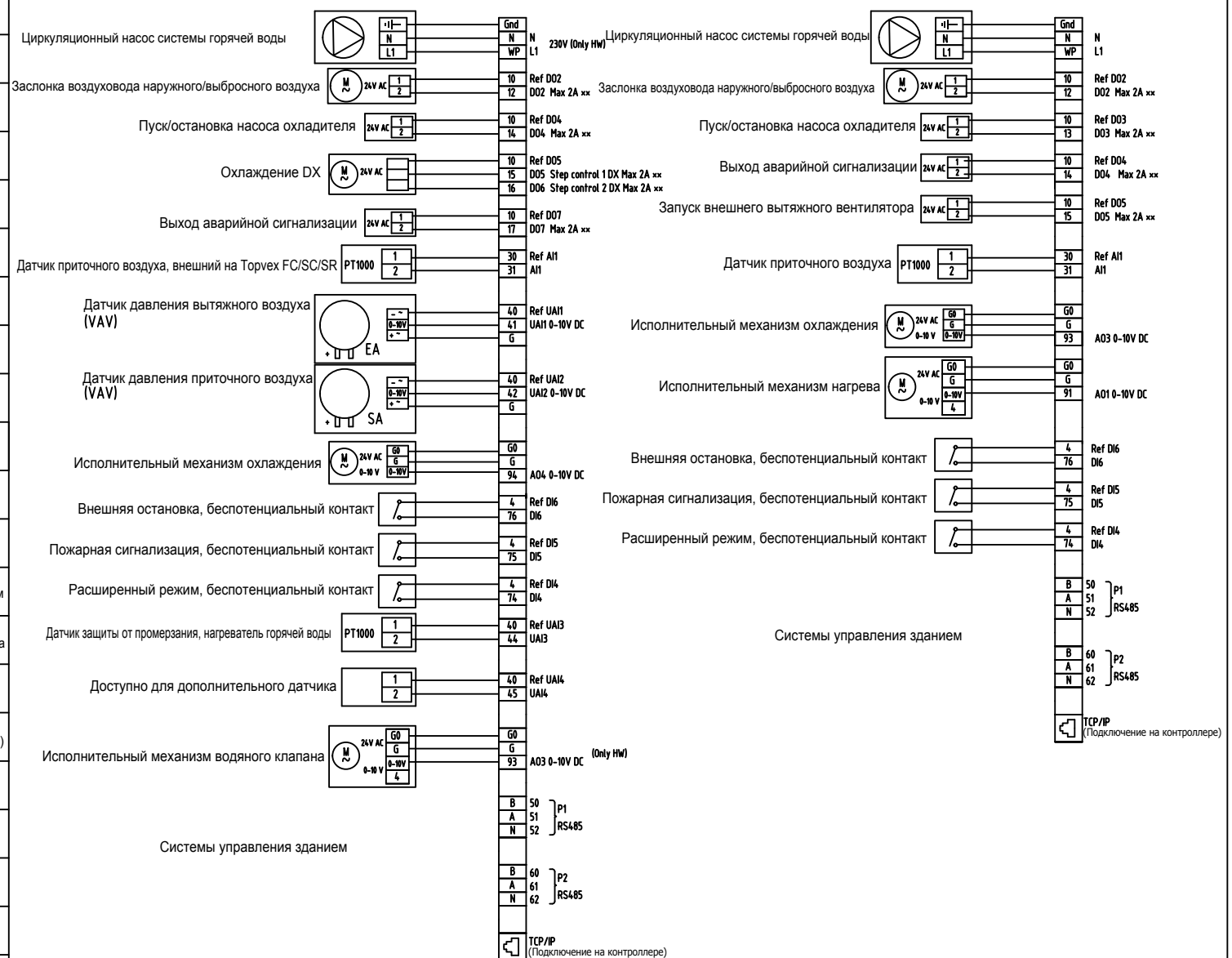
Описание символов

|      |                                      |     |                                           |
|------|--------------------------------------|-----|-------------------------------------------|
| AS1  | Автоматический предохранитель 1      | DB  | Перепускной клапан                        |
| AS2  | Автоматический предохранитель 2      | RCP | Панель дистанционного управления          |
| TR24 | Трансформатор 230/24 В               | SF  | Приточный вентилятор                      |
| UC   | Контроллер Corrigo                   | EF  | Вытяжной вентилятор                       |
| K1   | Контактор                            | RM  | Приводной двигатель ротора                |
| K2   | Контактор                            | RG  | Датчик вращения                           |
| K3   | Контактор                            | ELH | Электронагреватель                        |
| SS   | Датчик приточного воздуха            | OT  | Термостат защиты от перегрева             |
| ETS  | Датчик вытяжного воздуха             | ET  | Аварийный термостат                       |
| OS   | Датчик наружного воздуха             | RC  | Управление ротором                        |
| EHS  | Датчик выбросного воздуха            | PT  | Нагнетательная труба                      |
| PTE  | Датчик давления вытяжного воздуха    | WV  | Водяной клапан                            |
| PTS  | Датчик давления приточного воздуха   | CP  | Циркуляционный насос                      |
| FGS  | Фильтр охранник приточного воздуха   | OD1 | Внешняя заслонка, с пружинным возвратом   |
| FGE  | Фильтр охранник вытяжного воздуха    | OD2 | Внешняя заслонка, без пружинного возврата |
| BDO  | Перепускной клапан наружного воздуха | FPS | Датчик защиты от промерзания              |
| BDE  | Перепускной клапан вытяжного воздуха | HW  | Нагреватель горячей воды (HWH или HWL)    |
| TTC  | Контроллер нагревателя               | VA  | Привод клапана                            |
| PDT1 | Датчик давления                      | EFS | Датчик эффективности                      |
| PDT2 | Датчик давления                      | AFS | Датчик расхода воздуха                    |
| PDT3 | Датчик давления                      | SM  | Модуль переключения / питания             |
| DS   | Датчик размораживания                |     |                                           |

Схема электрических соединений для дополнительного оснащения

Topvex SR03-11, TR03-15, SC03-11, FR03-11,  
FC02-06, SX/C03-06, TX/C03-06

Topvex SF01-12



\*\*ИПомните, что суммарный ток цифровых выходов не превышает 8 А

Signification des symboles

|      |                                             |     |                                            |
|------|---------------------------------------------|-----|--------------------------------------------|
| AS1  | Fusible automatique 1                       | DB  | Registre de dérivation                     |
| AS2  | Fusible automatique 2                       | RCP | Panneau de commande à distance             |
| TR24 | Transformateur 230/24V                      | SF  | Ventilateur air d'alimentation             |
| UC   | Contrôleur Corigo                           | EF  | Ventilateur air d'extraction               |
| K1   | Contacteur                                  | RM  | Moteur d'entraînement de roue              |
| K2   | Contacteur                                  | RG  | Détecteur de rotation                      |
| K3   | Contacteur                                  | ELH | Batterie électrique                        |
| SS   | Sonde d'air d'alimentation                  | OT  | Thermostat de surchauffe                   |
| ETS  | Sonde d'air d'extraction                    | ET  | Thermostat d'urgence                       |
| OS   | Sonde d'air extérieur                       | RC  | Pilotage échangeur                         |
| EHS  | Sonde d'air en reprise                      | PT  | Tube de pression                           |
| PTE  | Transmetteur de pression air d'extraction   | WV  | Vanne d'eau                                |
| PTS  | Transmetteur de pression air d'alimentation | CP  | Circulateur                                |
| FGS  | Pressostat filtres air d'alimentation       | OD1 | Registre extérieur, à ressort              |
| FGE  | Pressostat filtres air d'extraction         | OD2 | Registre extérieur, sans ressort de rappel |
| BDO  | Registre de dérivation air extérieur        | FPS | Sonde de protection antigel                |
| BDE  | Registre de dérivation air d'extraction     | HW  | Batterie à eau chaude (HWH ou HWL)         |
| TTC  | Contrôleur de chauffage                     | VA  | Actionneur de vanne                        |
| PDT1 | Sonde de pression                           | EFS | Sonde de rendement                         |
| PDT2 | Sonde de pression                           | AFS | Sonde de débit d'air                       |
| PDT3 | Sonde de pression                           | SM  | Commutateur / module d'alimentation        |
| DS   | Sonde de dégivrage                          |     |                                            |

Schéma de câblage accessoires externes

